

Sener Markte Sen und Just 1998

Juli 2021

mit "Marktblattl" des Marktes Isen und Mitteilungsblatt der Gemeinde Lengdorf; Veranstaltungs-Termine, Vereinsmitteilungen

Wurfsendung

Ein Jahr ISENWERK e.V.

Wer mit aufmerksamen Augen durch die Marktgemeinde Isen geht, sieht viel Erhaltens- und Bewahrenswertes, kann aber auch reichlich Potenzial für neue Ideen und Verbesserungen entdecken. Wie soll das Isen der Zukunft aussehen? Welche Wege werden dafür eingeschlagen? Dass es nicht an Anregungen und Vorschlägen mangelt, zeigte sich unter anderem im Vorfeld der Kommunalwahl 2020, als ganz Isen miteinander sprach und diskutierte. Viele Ideen sind jedoch wie zarte Pflänzchen, die kurz aufkeimen und schnell wieder vertrocknen. Für die Umsetzung von Neuem braucht man in der Regel einen langen Atem, und um Chancen und Möglichkeiten überhaupt erkennen zu können, benötigt man Einfallsreichtum, Kompetenz und Vorstellungsvermögen.

Aus dem Bedürfnis heraus, "mitreden und sich einbringen zu wollen", gründeten vor mehr als einem Jahr Geraldine Frisch, Sebastian Kruppa sowie Petra und Udo Rieger den Verein "ISENWERK e.V." Dieser soll Interessierten und Engagierten, die sich für Gemeinwesen und Kultur in der Marktgemeinde Isen einsetzen, ein Forum bieten und "möglichst viele Themen, Visionen und Vorschläge in und für Isen aufgreifen". Dass zwischen Idee und Vereinsgründung gerade einmal zwei Wochen vergingen, hatte einen guten Grund: "In dieser Zeit erfuhren wir, dass das Gebäude St.-Zeno Platz 3 verkauft und abgerissen werden soll. Letzteres konnten wir gar nicht glauben, denn auch wenn das Gebäude selbst nicht als Einzelgebäude unter Denkmalschutz steht, ist es sehr wohl platz- und ortsbildprägend." Diese Einschätzung teilt unter anderem auch das Bayerische Landesamt für Denkmalpflege.

Dabei werden bei den Stichwörtern Denkmalschutz und Abriss in Isen Erinnerungen wach. Unter anderem an das



nicht mehr vorhandene Haus "Marktplatz 1", das ehemalige "Weiß'sche Haus". Auch dieses alte Gebäude hatte seinen festen Platz im Ortsbild, prägte den Marktplatz um den Brunnen, durch sein Verschwinden veränderte sich die dortige Atmosphäre von Grund auf. Im Gegensatz zu St.-Zeno Platz 3 stand das Weiß'sche Haus sogar als Einzelgebäude unter Denkmalschutz und wurde dennoch abgerissen. An einem Erhalt war die Gemeinde damals nicht interessiert, und womöglich gab es für den Abriss gute Gründe. Doch das ehemals markante Gebäude hinterließ eine Lücke, die bis heute nicht gefüllt ist. Etwas Schöneres kam bislang jedenfalls nicht nach.

Die Gründer des "ISENWERK e.V." sind aufgrund ihrer Berufe für Gebäude und Baumaßnahmen sensibilisiert. Geraldine Frisch, Sebastian Kruppa und Udo Rieger sind Architekten, letzterer ist zudem ein ausgewiesener Sachver-



ständiger für historische Bausubstanz. Somit steht hinter ihrem Engagement auch reichlich Fachkompetenz. In einem ersten Schritt setzten sie sich mit der VR-Bank in Verbindung, der Eigentümerin des Anwesens St.-Zeno Platz 3. Sie erläuterten die Bedeutung des Gebäudes für das Ortsbild Isens, erklärten ihr Interesse am Erhalt, und dass sie es notfalls auch erwerben wollten, falls der Bestand dadurch gesichert werden könne. Als sie erfuhren, dass das Haus einem Kaufinteressenten bereits verbindlich zugesagt sei, legten die ISENWERK-Gründer sowohl dem potentiellen Käufer als auch der Gemeinde ein Konzept vor, das sowohl den Erhalt des Gebäudes vorsieht und darüber hinaus langfristig eine zumindest teilweise öffentliche Nutzung als Bürgerhaus vorschlägt. Dieses Konzept bietet mehrere Vorteile zugleich: Zum einen würde das Haus St.-Zeno Platz 3 in seiner Substanz und dem Erscheinungsbild des Ortskernes erhalten bleiben, und zum anderen würde es zumindest teilweise öffentlich genutzt, was dem Käufer langfristig verlässliche Mieteinnahmen und Planungssicherheit brächte. Möglicherweise dadurch angeregt, beschlossen der Kaufinteressent und die Marktgemeinde Isen eine offizielle Untersuchung der vorhandenen Bausubstanz. Ein Gutachten sollte ermitteln, ob eine umfassende Sanierung überhaupt machbar ist und mit welchen Kosten dabei zu rechnen wäre. Mittlerweile soll dieses Gutachten erstellt worden sein, Inhalt und Ergebnis sind jedoch noch nicht öffentlich bekannt. - Man darf gespannt sein!

Auch beim Thema "Neubaugebiet am Ranischberg" meldeten sich die Architekten des ISENWERK e.V. zu Wort. Entgegen anderslautender Meldungen sind sie nicht an den eigentlichen Planungen beteiligt, sie nutzten jedoch die Möglichkeit, die öffentlich ausliegenden Pläne einzusehen und Einwände zu erheben. In einem gemeinsamen Workshop mit Vertretern der Gemeinde, dem Bauträger sowie den Planern, konnten sie einige Verbesserungs- und Optimierungsvorschläge einbringen, die erfreulicherweise auch angenommen wurden. Die bereits existierende grundlegende Planung und die Vorgabe, auf dem Gelände möglichst viel Wohnraum zu errichten, ließ ihnen wenig Handlungsfreiraum, aber immerhin gelang es, die Wohnund Außenraumqualität des zukünftigen Neubaugebietes deutlich zu verbessern. Noch nicht abschließend geklärt ist hingegen die Frage, wie das künftige Wohngebiet mit seinem zu erwartenden zusätzlichen Verkehrsaufkommen an das Isener Straßennetz angeschlossen werden soll. Eine mögliche Zufahrt über die Dorfener Straße wird seit einigen Wochen diskutiert. Fortsetzung Seite 2

Fortsetzung von Seite 1

Auch wenn der Verein ISENWERK eine bemerkenswerte Architektendichte aufweist, beschränken sich die Aktivitäten des Vereins keineswegs nur auf architektonische oder baupolitische Themen. Beispielsweise war auch der von Geraldine Frisch im Mai initiierte "Kunstanschlag", bei dem die im Corona-Lockdown verwaisten Anschlagstafeln der Marktgemeinde vorübergehend für Kunst im öffentlichen Raum genutzt wurden, eine Aktion des ISEN-WERK e.V. Zudem ist davon auszugehen, dass sich die Vereinsthemen in naher Zukunft weiter auffächern werden, denn inzwsichen haben sich mehr als vierzig Isenerinnen und Isener dem Verein angeschlossen, und sie alle bringen ihre jeweils eigenen Perspektiven, Vorschläge und Themen ein. Derzeit gibt es bereits einige konkrete Projekte und Vorhaben, an deren Umsetzung gearbeitet wird. Dazu zählen beispielsweise die Errichtung eines Waldspielplatzes oder die Anlage einer Pachtbeetfläche, die Einwohnern ohne eigenen Garten, die Möglichkeit zum Garteln geben sollen. Andere Vereinsmitglieder befassen sich eher mit abstrakt erscheinenden Themen, beispielsweise gehen sie der Frage nach, wie zukunftsfähig unser derzeitiger Umgang mit dem natürlichen Wasservorkommen im Gemeindegebiet ist.

Bei allen Vorhaben des ISENWERK e.V. geht es um die Förderung von "Gemeinwesen und Kultur", wobei Konkretes und Zeitloses häufig Hand in Hand gehen. Dabei versteht sich ISENWERK e.V. als ein überparteiliches Forum für alle Interessierten und Engagierten, denen die Marktgemeinde Isen in all ihren Facetten am Herzen liegt, und die sich aktiv dafür einsetzen wollen, dass Bewahrenswertes

Anzeige

Der CSU-Ortsverband Isen informiert

Mitgliedschaft in der CSU

Leider hatte der CSU-Ortsverband Isen in letzter Zeit einige Parteiaustritte zu verzeichnen, die mit der Unzufriedenheit mit der aktuellen Politik, insbesondere im Umgang mit der Corona-Pandemie, begründet wurden.

Für mich persönlich ist die Mitgliedschaft in der CSU (oder allgemein in einer Partei) eine grundsätzliche Entscheidung. Welche Werte und Prinzipien vertritt eine Partei? Personen und aktuelle Entscheidungen spielen dabei für mich nur eine untergeordnete Rolle, da sich diese ja fortlaufend ändern. Die allgemeine Richtung der Politik muss stimmen.

Ich vergleiche die Mitgliedschaft in der CSU gerne mit dem Fußball: Fans eines Fußballvereins bleiben dies oftmals ihr ganzes Leben lang, egal ob die Mannschaft gerade erfolgreich ist oder auch nicht. Wegen eines schlechten Trainers oder eines verlorenen Spiels wird niemand dem Verein den Rücken kehren.

In den letzten Jahren sind leider drei unserer ältesten Mitglieder verstorben, die bereits 1955 in die CSU eingetreten sind und ihr etwa 65 Jahre lang die Treue gehalten haben. Was sie alles erlebt haben in dieser langen Zeit, wird deutlich, wenn man ins Jahr 1955 zurückblickt: Die CSU war damals die einzige Oppositionspartei im Bayerischen Landtag, trotz 38% Stimmenanteil. Bayerischer Ministerpräsident war Wilhelm Hoegner von der SPD, die zusammen mit der Bayernpartei, dem BHE (Gesamtdeutscher Bund der Heimatvertriebenen und Entrechteten) und der FDP eine Viererkoalition bildete – heute kaum vorstellbar.

Bestimmt waren die drei CSU-Mitglieder nicht mit allen Entscheidungen der letzten 65 Jahre einverstanden, ein Parteiaustritt aus Ärger über aktuelle Maßnahmen kam für sie aber nie in Frage – wie heute für mich auch nicht. Ich bin mir sicher, dass ich innerhalb der CSU viel mehr bewegen kann, wenn ich mit Entscheidungen nicht einverstanden bin: mit Landrat Martin Bayerstorfer auf Kreisebene, Ulrike Scharf im Bayerischen Landtag und Andreas Lenz im Deutschen Bundestag habe ich jederzeit persönlich bekannte Ansprechpartner, die einem gerne weiterhelfen und auch immer wieder nach Isen kommen.

Michael Feuerer, CSU-Ortsverband Isen

Freiwillige Feuerwehr Westach

Zur Jahreshauptversammlung am Montag, 19. Juli 2021 ab 19.30 Uhr beim Wirt z'Weiher sind alle Mitglieder herzlich eingeladen.



Die Vorstandschaft

Jagdgenossenschaft Mittbach

Auszahlung des

Jagdpachtschilling

für die Jahre 2018/2019/2020

Dienstag, den 20. Juli 2021 von 18.30 bis 20.00 Uhr

(vor Beginn der Jahreshauptversammlung)

Mittwoch, den 28. Juli 2021 ab 18.30 Uhr

im Gasthaus Pointner in Pemmering.

Jagdgenossenschaft Mittbach

Einladung an alle Mitglieder zur Jagdgenossenschafts-Versammlung

am Dienstag, den 20. Juli 2021 um 20.00 Uhr im Gasthaus Pointner in Pemmering.

Tagesordnungspunkte:

- 1. Begrüßung
- 2. Bericht des Jagdvorstehers
- 3. Kassenbericht
- 4. Kassenprüfung und Entlastung der Vorstandschaft
- 5. Zustimmung zum Vorstandsbeschluss vom 14.3.2021
- 6. Änderung und Verlängerung des Pachtvertrages
- 7. Wünsche und Anträge

Auf Ihr zahlreiches Erscheinen freut sich: Die Vorstandschaft der Jagdgenossenschaft Mittbach

Für die vielen Glückwünsche und Geschenke zu meinem **90. Geburtstag** ein herzliches

"Vergelt's Gott".

Sebastian Oberpriller

erhalten bleibt, aber auch Neues möglich wird. Grundsätzlich sucht der Verein auch gezielt den Austausch und die Zusammenarbeit mit anderen Vereinen und/oder Organisation, der Vereinsslogan "Alles ist im Fluss" ist hier Programm.

Welchen Einschränkungen das öffentliche Leben in den zurückliegenden Monaten unterworfen war, ist allgemein bekannt. Und so wie alle anderen Vereine, mussten auch die Mitglieder des ISENWERK e.V. während der Lockdowns auf persönliche Treffen und Gesprächsrunden verzichten und ihre Aktivitäten auf Videokonferenzen in virtuellen Räumen reduzieren. Dass die Mitgliederzahl trotz dieser widrigen Umstände kontinuierlich anstieg und weiterhin ansteigt, kann als Indiz für den vorhandenen Bedarf gesehen werden.

Weitere Informationen gibt es auf der Vereinshomepage unter der Webadresse www.isenwerk.de, dort besteht auch die Möglichkeit zur Kontaktaufnahme.

Verfasser: Peter Cronauer



Gasthof

KLEMENT

Hotel·Kleinkunstbühne

Münchner Straße 3 84424 Isen Tel. 08083/211 Fax: 08083/1726 info@gasthof-klement.de www.gasthof-klement.de

Musikalischer Biergarten

Reservierung erforderlich unter 08083/211)

17. Juli

Dr. Will & The Wizards

18. Juli

Dämmerschoppen ab 17 Uhr

mit der Blaskapelle Isen

Gams N'Roses Jack & The Daniels

Weitere Termine veröffentlichen wir auf unserer Internetseite www.gasthof-klement.de

Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag und Samstag 17.00 – 23.30 Uhr,

Sonn- u. kirchliche Feiertage 10.00 - 14.00 Uhr, 17.00 - 23.30 Uhr, Mittwoch Ruhetag

\ Gams N' Roses



5. August

Öffnungszeiten

Änderungen vorbehalten!





RWG Isen Raiffeisenstraße 1 · 84424 Isen · Tel. 0 80 83 / 54 92 - 0

isen@rwg-erdinger-land.de · www.rwg-erdinger-land.de



Metallbaumeister – Gestalter i. HW.

ETALLGESTALI

Schnaupping 11 · 84424 Isen · Telefon 0 80 83 / 14 35 · Telefax 0 80 83 / 54 66 06 e-mail: Ige.Metallgestaltung@t-online.de

SIE WOLLEN IHR AUTO VERKAUFEN?

Kostenlose KFZ-Bewertung · Wir kaufen Ihr Auto · Jeder Zustand 0163 – 65 11 501 · Mein-Wunschauto.com

- Seit 2006: Werkstattgeprüfte Gebrauchtwagen mit Garantie
- Alle Fahrzeuge: Büro Erding, Landshuter Str. 19 c
- Inzahlungnahme und Finanzierung ab 2,99%
- Neu: Professionelle KFZ-Reinigung + Wunschauto-Suche



www.lhrBaumProfi.de

schnell • sauber • preiswert



VEREINSMITTEILUNGEN

SPD Isen

Respekt, Zukunft! Das Zukunftscamp der SPD

Beim Zukunftscamp am 20.6. in Berlin hat die Parteispitze erklärt, wie die SPD die Zukunft Deutschlands und Europas konkret gestalten will und mit vielen jungen Bundestagskandidierenden diskutiert, so auch mit unserer Magdalena Wagner. Der erste Vorsatz ist bereits auf einem guten Weg: 109 der insgesamt 299 Direktkandidaten sind jünger als 40 Jahre. "Wir haben gesagt: Die SPD muss jünger, weiblicher und bunter werden. Wir haben gemeinsam geliefert, darauf bin ich stolz", sagte Lars Klingbeil.



Die jungen SPD-Abgeordneten hätten den programmatischen Anspruch, das Land zum Guten zu verändern. "Sie treten an für bezahlbare Mieten, für höhere Löhne, für stabile Renten und bessere Pflege." Vizekanzler und Kanzlerkandidat Olaf Scholz in seiner Zukunftsrede: "Eine ganze Generation ist mit Angela Merkel im Kanzleramt

aufgewachsen. Nun hört sie auf und es beginnt eine neue Zeitrechnung. Wir können neue Perspektiven eröffnen". Die Bundestagswahl im September sei die wichtigste Weichenstellung seit 1949. "Die SPD ist eine Partei des Aufbruchs und der Transformation. Das ist Teil unserer DNA seit dem 20. Jahrhundert." Junge Menschen sollen im Mittelpunkt der politischen Arbeit stehen. Das Bafög wird verbessert, im Kampf gegen Kinderarmut soll eine Kindergrundsicherung eingeführt werden. Die Wirtschaft werde global bleiben, umso wichtiger sei-

werde global bleiben, umso wichtiger seien klare Regeln für sozial gerechte Arbeitsbedingungen. "Es muss auch für die Arbeit der Zukunft Würde und Gerechtigkeit geben!" Freundschaft! Eure SPD Isen Sarah Berndt

OVV Isen

Neue OVV-Sitzbank mit Fernblick

Liebe OVV-Freunde, einen herrlichen Blick aufs Voralpenland samt Wendelstein können sie nun von der neuesten OVV-Sitzbank aus genießen. Das haben wir Michael Ohlenschlag und seinem Opa Anton Rumpfinger zu verdanken. Die beiden haben aus Teilen des Stammes des alten Isener Maibaums eine formschöne und gemütliche Bank gebaut. Samt dem Tischchen davor lädt dieser Rastplatz am Waldrand in Lichtenweg/Pauli zum Verweilen mit Fernblick und Brotzeit ein. Ein ganz herzliches "Vergelt's Gott" an die beiden



Hochstraße 53 84424 Isen 08083/54560 5 Fax: 54562

E-Mail: Kontakt@Holzbau-Loesel.de · www.Holzbau-Loesel.de



Bastler !!! Machen sie es sich gemütlich und genießen sie den Rastplatz mit dem wunderbaren Fernblick. Bitte respektieren sie die Natur und nehmen sie ihren Müll wieder mit nach Hause!

Ihre OVV Vorstandschaft, Petra Forstmaier

Gartlermarkt 2021:

Die aktuellen Hygienevorschriften und Sicherheitsvor-



Bleiben Sie gesund und munter! $\,$

Ihre OVV Vorstandschaft, Petra Forstmaier

Blaskapelle Isen e. V.

Ensemblekonzert in der Pfarrkirche St. Zeno



www.menth-gartenservice.de

84416 Inning am Holz, Gewerbering,

STIHL

Adlberg 9 a. d. B388

Tel. 0 80 84/56 21 22

Fax 0 80 84/56 21 23

Seit Anfang Juni ist es wieder möglich gemeinsam zu proben - wenn auch nur in kleinen Gruppen. Diese "Not" haben sich die Musiker*innen der BKI zur Tugend gemacht: Mit verschiedenen Ensembles wurde nach den Pfingstferien der Probenbetrieb wieder aufgenommen. Beim Ensemblekonzert am 18. Juli 2021 um 16 Uhr in der St. Zeno Kirche in Isen sind nun die Beiträge der verschiedenen Gruppen zu hören: Neben einem Klassischen Oktett, einem Flöten-, Saxophon- und einem Klarinettenensemble wird auch die Jugendkapelle vertreten sein. Bei dem ca. einstündigen, eintrittsfreien Konzert kann man die Blaskapelle Isen e. V. ein weiteres Mal ganz anders erleben! Aufgrund der begrenzten Plätze bitten wir um eine vorherige Reservierung unter: 08083/8101 (täglich ab 18 Uhr). Bei schönem Wetter spielen wir anschließend noch zur Unterhaltung im Biergarten beim Klement auf! Wir freuen uns! Ihre Blaskapelle Isen

Liedertafel Isen von 1869 sucht neue Sänger

Nach dem Jubiläumsjahr 2019 wurde der Probenbetrieb unseres Männerchors im letzten Jahr durch die Coronapandemie jäh unterbrochen. Über ein Jahr lang waren keine Proben oder Auftritte mehr

Fortsetzung Seite 6

Wir sind eine tierliebe, natur- und heimatverbundene Familie und suchen ein

landwirtschaftliches Anwesen/Hofstelle

mit Grund zu kaufen.

Wir würden uns freuen von Ihnen zu hören!

Ihre Familie Oskar · Telefon 08124/7936

Leichter Leben-Abnehmstudie

100 Freiwillige gesucht! Vorher

Wollen Sie innerhalb von nur 4 Wochen bis zu 7 kg Körperfett und 1 bis 2 Kleidergrößen abnehmen, Cellulite reduzieren und das auch noch kostenlos? Dann sollten Sie sich gleich bei Trainer Jasko melden.

Der zertifizierte Trainer führt eine Abnehmstudie mit 100 unfitten und übergewichtigen Frauen am Power Plate durch. Power Plate ist DER Geheimtipp der Hollywood-Stars und sorgt jetzt auch in Europa für Furore. Kein Wunder: 10 Minuten auf dem Hightech-Gerät statt 1,5 Stunden schweißtreibendem Training!

Die Teilnehmerinnen, die über 18 Jahre sein sollten, werden 2 mal wöchentlich 20 Minuten gezielt betreut.

Nach vier Wochen wird dokumentiert, wie viele Kilos sie abgenommen haben und wie sich das Hautbild verbessert hat.



Nachher

Helga Gruber:

"Als ich mit Power Plate angefangen habe, hatte ich 87 kg und 40,6 % Körperfett, Heute wiege ich 75 kg und habe nur mehr 31,7% Körperfett. Ich war früher sehr faul. Jetzt ist meine Kondition viel besser und ich bin beweglicher. Ich bin jetzt glücklicher, zufriedener mit mir selbst und meinem Erfolg. Danke!

ANMELDUNG / INFO: Einkaufszentrum SemptPark Moosweg 2, 85435 Erding Tel. 0151/22969189 od. SMS

Die Platzvergabe erfolgt in der Reihenfolge der Anmeldung!

Tobias Gebert

Münchner Straße 24 84424 Isen Telefon 08083/907090 info@t-gebert.lvm.de https://t-gebert.lvm.de

Jetzt schon Preisgarantie
Jetzt sir 2022 sichern!

VERSICHERUNG



- •für alle Fahrzeuge mit Beginn 01.01.2022 gilt eine Preisgarantie unabhängig von Typ oder Regionalklassenanpassungen
- sinkt die Typ oder Regionalklasse zu Ihrem Gunsten, geben wir die Anpassung an Sie weiter
- wir übernehmen alle Sondereinstufungen der Vorversicherung
- günstige Tarife für Fahrer unter 23
- keine Werkstattbindung
- haben Sie eine unterjährige Fälligkeit unterbreiten wir Ihnen natürlich ebenfalls gerne ein Angebot



R-S GmbH Reiter-Schmied

Schlosserei · Metallbau

HERSTELLUNG UND MONTAGE VON:

- ➤ Stahltreppen und Treppengeländern
- ➤ Garten- und Einfahrtstore
- ➤ Spindeltreppen, Alle Aus-Fenstergitter
- führungen auch in Edelstahl! ➤ Regale, Stahlmöbel und vieles mehr

Werkstatt: Am Gries 34 Büro: Grottenau 1 84424 Isen

Telefon 08083/9078751 Telefax 08083/549865 Mobil 0163/9188117

service@reiter-schmied.de www.reiter-schmied.de



Fortsetzung von Seite 4

möglich. Umso mehr freut es uns, dass wir seit dem 18. Juni unter Einhaltung des Hygienekonzepts des Bayerischen Sängerbundes einen Neuanfang wagen dürfen. Wir proben seitdem wieder regelmäßig jeden Freitag ab 20 Uhr im alten Rathaus am Marktplatz 3. Die Liedertafel Isen ist ein vierstimmiger Männerchor (zwei Tenor- und zwei Bassstimmen) mit derzeit gut 20 aktiven Mitgliedern im Alter von 34 bis 90 Jahren. Unser breit gefächertes Repertoire umfasst Chorgesang aus Opern und Operetten, Lieder aus der Blütezeit der Liedertafeln im 19. Jahrhundert, geistliche Lieder, deutsche und bayerische Volkslieder (teilweise in Chorsätzen der ehemaligen Chorleiter der Liedertafel Isen Werner Rottler und Reiner Foh, die wir gerne bewahren wollen), Trinklieder, Schlager und Pop bis hin zu A-capella-Stücken und wird von unserer Chorleiterin Bärbel Mayrhofer stets behutsam erweitert, sodass wirklich für jeden etwas dabei sein sollte. Die erzwungene lange Pause ist leider auch an unserem Chor nicht spurlos vorübergegangen. Insbesondere im Tenor sind wir momentan nur noch dünn besetzt. Wir suchen daher Männer jeden Alters, die gerne mit uns singen wollen. Jeder, der Freude am Singen hat, ist herzlich eingeladen, an einer



STEMPEL

alle Ausführungen – auch nach eigenen Entwürfen

NUSSRAINER

Bischof-Josef-Straße 6 · 84424 ISEN (08083) 5314-0 · info@nussrainer-isen.de

KLEINANZEIGEN

Broschüren oder Studienarbeiten gedruckt und gebunden schnell, preiswert und zuverlässig. Druckerei Nußrainer, Bischof-Josef-Str. 6, 84424 Isen, Tel. (08083) 5314-0.

Gartenbau, Pflastern, Humusieren, Rasenanbau, Zaunbau zu günstigen Preisen.

Horst Menth, Inning am Holz, Telefon (08084) 562122.

Hat jemand ein Hörgerät in Isen zwischen Bäckerei Sattler und Webergasse gefunden? Bitte melden: Tel. 08083/1238.

Kopierpapier DINA4, 100% Recycling, Markenpapier "Evolution White" von Steinbeis, ISO 100 Weiße, Blauer Engel, EU Eco Label, 500 Blatt 5,75 €, 2.500 Blatt 26,80 € inkl. 19% MwSt. Druckerei Nußrainer, Bischof-Josef-Str. 6, Isen.

Rasenmäher, Motorsägen u. Zubehör, Reparatur und Verkauf. Horst Menth, Inning am Holz, Telefon (08084) 562122.

Hochzeitskarten, Einladungskarten, private Visitenkarten u. v. andere Familiendrucksachen schnell, preiswert und zuverlässig. Druckerei Nußrainer, Isen, Tel. (08083) 5314-0.

Das Gitarrenstudio Licklederer wünscht schöne, erholsame Ferien. www.meingitarrenstudio.de

Geschäftsdrucksachen, Rechnungsformulare, Visitenkarten, Briefbogen schnell, preiswert und zuverlässig. Druckerei & Verlag Nußrainer, Isen, Tel. (08083) 5314-0.



85659 Forstern Michael-Irl-Str. 2 Tel 08124 8840 Mobil 0171 369 55 19 E-Mail bestattungen@konradbrummer.de www.konradbrummer.de

WENN DER MENSCH DEN MENSCHEN BRAUCHT - WIR HELFEN UND BEGLEITEN

BESTATTUNGSDIENST HERZOG

Inh. Christiane Jahna, Bestattermeisterin



Wir betreuen Sie persönlich, in dringenden Fällen immer für Sie erreichbar selbst über die Beerdigung hinaus! Gerne kommen wir auch zu Ihnen nach Hause.

Es gilt der Grundsatz der freien Bestatterwahlbestimmen Sie also jederzeit den Bestatter ihres Vertrauens.

Durch die Bestattungsvorsorge haben Sie eine Sorge weniger. Denn wer rechtzeitig vorsorgt, kann sicher sein, dass später alles in seinem Sinne erfüllt wird.

SO UNTERSCHIEDLICH WIE DER MENSCH SEIN LEBEN GESTALTET, KANN DER ABSCHIED VON IHM SEIN



Heimgartenstraße 6 · 83527 Haag i. OB 808072-3719737 8 08072-3719738

www.bestattungsdienst-herzog.de info@bestattungsdienst-herzog.de





Der ŠKODA OCTAVIA iV.

Erleben Sie das perfekte Zusammenspiel von Elektround Benzinmotor im ŠKODA OCTAVIA iV: Dynamik und Effizienz des Elektroantriebs überzeugen im alltäglichen Stadtverkehr ebenso wie der kraftvolle Benzinmotor bei Fahrten außerhalb der Stadt. Zahlreiche Highlights wie das digitale Kombiinstrument mit 10,2", die Zwei-Zonen-Klimaanlage Climatronic und der Spurhalteassistent (Lane Assist) sind bereits serienmäßig an Bord. Individuell und intuitiv: Das ist der ŠKODA OCTAVIA iV. Jetzt bereits ab 299,00 € monatlich¹. ŠKODA. Simply Clever.





EIN ANGEBOT DER ŠKODA LEASING1:

ŠKODA OCTAVIA COMBI iV (Plug-in-Hybrid: Benzin/Strom) 1,4l TSI DSG 110 kW (150 PS); Elektromotor 85 kW (116 PS)

Sonderzahlung = BAFA Präm (muss vom Kunden selbst beantragt werde (inkl. Überführung)	ie ₁) 4.500,00 €	jährliche Fahrleistung	10.000 km
Nettodarlehensbetrag (Anschaffungspreis)	38.808,48 €	Vertragslaufzeit	54 Monate
Sollzinssatz (gebunden) p.a.	3,01%	Gesamtbetrag	20.646,00 €
Effektiver Jahreszins	3,01%	54 mtl. Leasingraten á	299,00 €

VIELSEITIGE AUSSTATTUNG:

- > Matrix LED
- > beheizbares Lenkrad
- > Rückfahrkamera
- > Verkehrszeichenerkennung
- > Abstandsassistent
- > Navi + Head-up-Display
- > Leder-Stoff-Innenausstattung

Kraftstoffverbrauch in I/100 km, kombiniert: 1,4; Stromverbrauch in kWh/100 km, kombiniert: 11,6; CO₂-Emissionen in g/km, kombiniert: 31. Effizienzklasse: A+2. Elektrische Reichweite nach WLTP: bis zu 66 km.3

- 1 Ein Angebot der ŠKODA Leasing, Zweigniederlassung der Volkswagen Leasing GmbH, Gifhorner Straße 57, 38112 Braunschweig, für die wir als ungebundener Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die
- für den Abschluss des Leasingvertrags nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen. Bonität vorausgesetzt. Es besteht ein gesetzliches Widerrufsrecht für Verbraucher.
 Ermittelt im neuen WLTP-Messverfahren, umgerechnet in NEFZ-Werte zwecks Pflichtangabe nach Pkw-EnVKV. Nähere Informationen erhalten Sie bei uns oder unter skoda.de/witp
 In der Grundausstattung. Tatsächliche Reichweite abhängig von Faktoren wie persönlicher Fahrweise, Streckenbeschaffenheit, Außentemperatur, Witterungsverhältnissen, Nutzung von Heizung und
- Klimaanlage, Vortemperierung, Anzahl der Mitfahrer. Abbildung zeigt Sonderausstattung gegen Mehrpreis.

AUTOHAUS HUBER GMBH

Anton-Woger-Str. 7, 83512 Wasserburg am Inn T 08071 9207-0

www.zum-huber.de, skoda@zum-huber.de



TERMINKALENDER

	10. Ju	ali	Erstkomn	nunion	in P	emmering
--	--------	-----	----------	--------	------	----------

Kein Evang. Gottesdienst im Pfarrheim in Isen

17. Juli Erstkommunion in Lengdorf

Klementsaal Isen: Dr. Will & The Wizzards

18. Juli Kirchenpatrozinium St. Margaretha Pemmering Klement: Dämmerschoppen mit der Blaskapelle Ensemblekonzert der BKI in der St. Zeno Kirche

Isenwerk e.V.: offener Werktisch Treff 19. Juli

23. Juli Klementsaal Isen: Gams N'Roses

24. Juli Erstkommunion in Isen

> Konfirmation in Kirchdorf Isental Open Art, offene Ateliers

25. Juli Konfirmation in Kirchdorf Isental Open Art, offene Ateliers

KLJB Isen: Waldfest to go 1. Aug.

Klementsaal Isen: Jack & The Daniels 5. Aug.

6. Aug. Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote

7. Aug. FSG Isen: Tag der offenen Türe

13. Aug. Erscheinungstag des Isener Marktbote 16. Aug. Isenwerk e.V.: offener Werktisch Treff 3. Sept.

Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote

10. Sept. Erscheinungstag des Isener Marktbote

12. Sept. Evang. Gottesdienst im kath. Pfarrheim in Isen

19. Sept. FSG Isen: Steckerlfischessen

20. Sept. Isenwerk e.V.: offener Werktisch Treff

26. Sept. Evang. Gottesdienst im Grünen, Isen Ranischberg

Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote 1. Okt.

8. Okt. Erscheinungstag des Isener Marktbote

10. Okt. Evang. Gottesdienst im kath. Pfarrheim in Isen

16. Okt. FSG Isen: Kirchweihschießen FSG Isen: Kirchweihschießen 17. Okt.

18. Okt. Isenwerk e.V.: offener Werktisch Treff

22. Okt. FFW Isen: Jahreshauptvers. im Gasthof Klement

23. Okt. Missio-Präsident Wolfgang Huber in Isen

12. Nov. Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote 14. Nov. Evang. Gottesdienst im kath. Pfarrheim in Isen

15. Nov. Isenwerk e.V.: offener Werktisch Treff

19. Nov. Erscheinungstag des Isener Marktbote

5. Dez. Nikolausmarkt in Isen

10. Dez. Anzeigenannahmeschluss Isener Marktbote 12. Dez. Evang. Gottesdienst im kath. Pfarrheim in Isen

17. Dez. Erscheinungstag des Isener Marktbote

20. Dez. Isenwerk e.V.: offener Werktisch Treff

Alle Angaben ohne Gewähr!

Wir bringen an dieser Stelle kostenlos alle im Verbreitungsgebiet des "Isener Marktbote" geplanten öffentlichen Veranstaltungen. Dies soll dazu beitragen, Terminüberschneidungen zu vermeiden.

Melden Sie uns bitte rechtzeitig Ihre Veranstaltungen. Anruf genügt! Telefon (08083) 5314-0, Fax (08083) 5314-14 oder per E-Mail: mabo@nussrainer-isen.de.

Den Terminkalender können Sie im Internet als PDF-Datei

www.isen-termine.de

unserer Proben teilzunehmen. Auch wenig erfahrene Sänger sollten keine falsche Scheu haben; wichtiger als gesangliche Höchstleistungen ist uns die Freude am ge-

meinsamen Singen und am geselligen Beisammensein. Interessenten werden gebeten, sich bei Thomas Hofmann, Tel. 0151/20623777 oder Robert Eiglsperger, Tel. 0152/04 340041, zu melden. Text und Fotos: Stefan Kranich

FFW Mittbach

Fortsetzung von Seite 6

Ein Defibrillator für die FFW Mittbach

Zu den Aufgaben einer Feuerwehr gehört es zunehmend, im Notfall Erste Hilfe zu leisten, bis der Rettungsdienst eintrifft. Um dies professionell erledigen zu können, benötigt man neben ausgebildetem Personal auch gutes Gerät. Durch eine großzügige Spende der Sparkasse Wasserburg am Inn und die Unterstützung einiger privater Förderer konnte die Freiwillige Feuerwehr Mittbach mit einem Defibrillator ausgestattet werden. Dieses Gerät erkennt bei bewusstlosen Personen frühzeitig ein lebensbedrohliches Herzkammerflimmern, so dass die Ersthelfer entsprechende Maßnahmen ergreifen können. "Wir hoffen wirklich, dass wir den Defibrillator niemals einsetzen müssen, aber es ist sehr beruhigend zu wissen, dass wir im Notfall darauf zurückgreifen könnten", freut sich Kommandant Christian Männer. Ergänzend zum Defibrillator wurde ein entsprechendes Trainingsgerät für realistische Übungen angeschafft. "Es ist ein sehr glücklicher Umstand, dass unser Kamerad Johannes Gorkotte als erfahrener Arzt im Rettungsdienst die Ausbildung überneh-



v. l.: F. Hartbrunner, M. Weiderer, F. Schweiger, C. Männer

men kann", berichtet stellvertretender Kommandant Florian Schweiger. Die ersten Feuerwehrler wurden bereits geschult und können im Notfall helfen, viele weitere sollen noch folgen. Die beiden Vertreter der Sparkasse Wasserburg, Martin Weiderer und Florian Hartbrunner, zeigten sich bei der Scheckübergabe sehr zufrieden damit, die FFW Mittbach durch den Defibrillator so sinnvoll unterstützen zu können. Die Kommandanten und Vereinsvorstände bedanken sich nochmals sehr herzlich bei den spendablen Unterstützern und bei Christian Pfeffer, Inhaber von PEPPERWEBER IT-Service & Kommunikation in Isen, der den Kontakt zur Sparkasse herstellte. Alle gemeinsam haben es ermöglicht, dass die FFW Mittbach Bürgern in Zukunft ein Stück mehr Sicherheit bieten kann.

Text und Foto: C. Männer. FFW Mittbach

Isental open art

11 Künstler - 8 Ateliers - 5 Orte - am 24. und 25. Juli 2021 -Sa und So 11 - 18 Uhr

Nach einjähriger Pause freuen sich 11 Künstler aus dem Isental zum 6. Mal ihre Werkstätten zu öffnen. Den kunstinteressierten Besucher erwartet auf dieser Isental open art Tour ein breites, vielseitiges Spektrum künstlerischer Arbeit. Die Tour zu den jeweiligen Ateliers kann bequem mit dem Auto oder mit dem Fahrrad unternommen werden. Die beliebte Fahrradtour sowie aktuelle Informationen zur Veranstaltung sind auf der Internetseite www.isental-open-art.de. Teilnehmende Künstler sind: Peter Breth, Andrea Cordes-Thalmeier, Jutta Ille, Wiebke Kleinschmidt, Uwe Kloos, Guido Neumann, Éva Sárosi, Christiana Sewald, Hannelore Stephani, Uschi Strick, Maria Weber. Text und Foto: Maria Weber

